



GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

Gima S.p.A.

Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy

gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com

www.gimaitaly.com

BILANCIA DIGITALE PEGASO

PEGASO DIGITAL SCALE

BALANCE NUMÉRIQUE PEGASO

BÁSCULA DIGITAL PEGASO

BALANÇA DIGITAL PEGASO

Manuale d'uso - User manual

Manuel de l'utilisateur

Guia de uso - Guia para utilização



ATTENZIONE: Gli operatori devono leggere e capire completamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto.

ATTENTION: The operators must carefully read and completely understand the present manual before using the product.

AVIS: Les opérateurs doivent lire et bien comprendre ce manuel avant d'utiliser le produit.

ATENCIÓN: Los operadores tienen que leer y entender completamente este manual antes de utilizar el producto.

ATENÇÃO: Os operadores devem ler e entender completamente este manual antes de usar o produto.

REF

27288



Gima S.p.A.

Via Marconi, 1

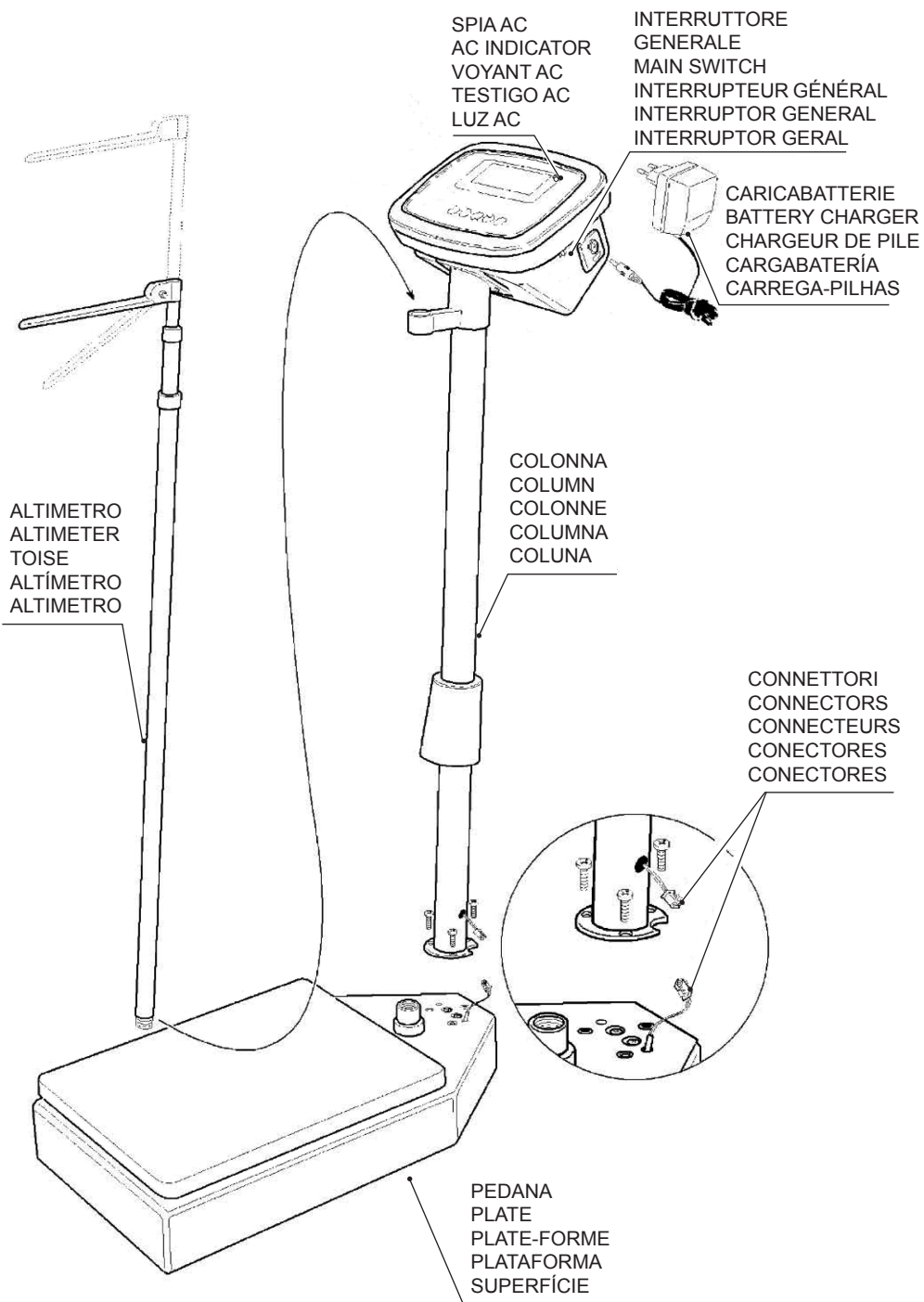
20060 Gessate (MI) Italy

Made in China



0476





FEATURES

The GIMA Pegaso Digital Scale is a device used to measure the height and weight of the body. It has a large digital display and an internal rechargeable battery, hence it can be used both connected or disconnected from the mains.

Model	27288
Max weight	200kg/440lb
Division	100g/0.2lb
Display	LED
Height Measuring range	80~210cm
Height Measuring division	0,5cm
Environment	Temperature: 5°C~40°C Humidity: 85%RH
Power	6V battery
Scale size	535×275×1030mm (L x W x H)
Net weight of scale	12.0kgs

PRESCRIPTIONS



Do not use the equipment in case it is damaged. Apply to your retailer.

Avoid precarious repairs. Repairs shall be carried out with original spare parts only, which shall be installed according to the intended use.

Since the product is made of corrosion-proof materials suitable for the enviromental conditions foreseen for its normal use, does not require special care, however it is necessary to store it in a closed place making sure that is protected from dust and dirt to assure its hygenic conditions. Moreover, it is recommended to store the product in a place which can be reached easily by the personnel in case of necessity.

UNPACKING



Always remember that packing elements (paper, cellophane, stitches, adhesive tape, etc.) can cut and/or hurt if they are not carefully handled.

They shall be removed with adequate means and shall not be left at the mercy of irresponsible persons; the same is valid for tools used to remove packages (scissors, knives, etc.).

After opening the packages, first of all it is necessary to check all pieces and parts composing the product. Check that they are all present and in perfect conditions.

INSTALLATION

The product is mostly factory pre-assembled. Therefore assembly operations are quite simple (see illustration):

- Fix the column to the base with the supplied screws
- Connect the connectors to the base of the column
- Insert the altimeter in the seat on the scale's column
- Fix the altimeter in the hole in the plate
- Insert the battery charger plug in the outlet on the side of the panel
- Connect the battery charger to the mains to charge the scale
- Recharge the scale every time the AC indicator lights up

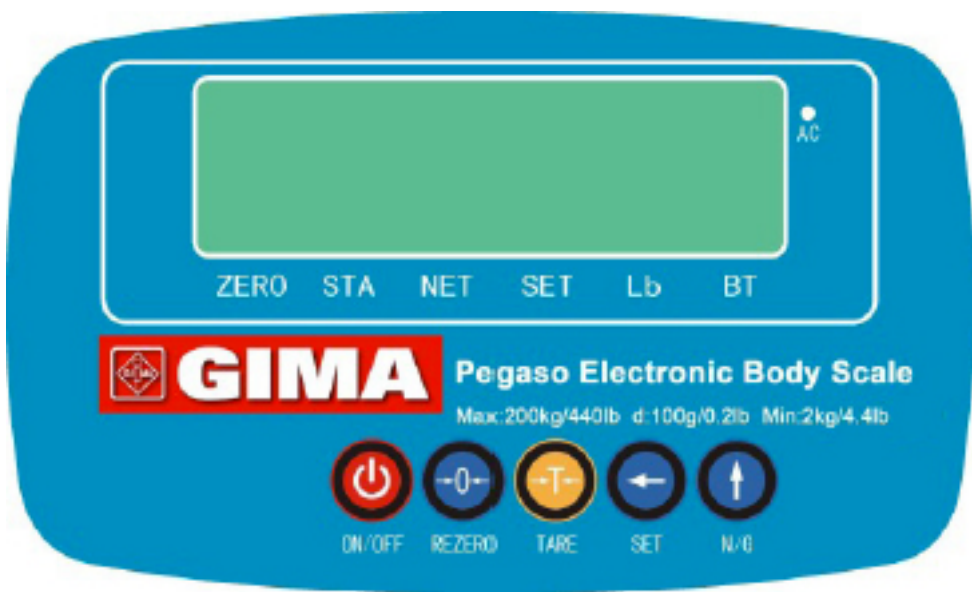
OPERATION

The scale is fitted with an ON/OFF switch. Verify that the switch is set to “1” before any operation. Before the person steps onto the scale it is necessary to lift the cursor of the altimeter beyond the apparent height of the person.

After the person has stepped onto the scale, slowly lower the cursor until it touches the head.



Caution: Do not maintain the cursor in horizontal position because it may generate dangerous situations.



INDICATOR Sign

- [1] [ZERO] : Light when scale is at weight is “0”point.
- [2] [STA] : Light when the weight is in the stable condition.
- [3] [NET] : When scale display net weight, then the indicator is light.
- [4] [SET/HOLD] : When the system CALIBRATION and data set , It's light.
- [5] [Lb] : When the system mode is “Lb” ,the indicator is light.
- [6] [BT] : Battery lower indicator .
- [7] [AC] : When the battery by the charging ,the indicator is light

Function of buttons

- [1] ON/OFF: ON/STAND_BY display and scale operate.
- [2] REZERO: At weighting mode Reset the Weight To “0”, At other mode operation entered and data save function.
- [3] TARE : At weighting mode tare operation , At other mode the key can return weighting mode.
- [4] ←(SET): At weighting mode can enter function selector mode, at function selector mode the key can. Select set digital.
- [5] ↑(N/G): At weighting mode the key can weight hold, at function selector mode the key can modification value by select digital.

[REZERO] Operation

INDICATOR: ● LIGHT ○ FLASH

1: ZERO 2: STA 3: NET 4: SET/HOLD 5:Lb 6: BT 7:AC

OPERATION	DISPLAY	INDICATOR						
	WEIGHT	1	2	3	4	5	6	7
WEIGHT STABLE MODE	0,00	●	●					●
(1) Put weight on plate (Ex. 0.50kg)	0,05		●					●
(2) PRESSED [REZERO] KEY	0,00	●	●					●
(3) Remove the plate weight	-0,05		●					●
(4) PRESSED [REZERO] KEY	0,00	●	●					●

NOTE: If plate the weight is over set re-zero range ($\pm 2\%FS$) , Then press [REZERO] key, After the scale has three beep sound .This can not re-zero operation information.

[TARE] Operation

One Touch Tare

INDICATOR: ● LIGHT ○ FLASH

1: ZERO 2: STA 3: NET 4: SET/HOLD 5:Lb 6: BT 7:AC

OPERATION	DISPLAY	INDICATOR						
	WEIGHT	1	2	3	4	5	6	7
WEIGHT STABLE MODE	0.00	●	●					●
(1) Put weight on plate (Ex. 0.50kg)	0.05		●					●
(2) PRESSED [TARE] KEY	0.00		●	●				●
(3) Remove the plate weight	-0.05	●	●	●				●
(4) PRESSED [TARE] KEY	0.00	●	●					●

NOTE: If the tare-weight is over tare range ($<50\%FS$), the scale sound three beep, when tare key was pressed.

[Weight Hold] Operation

INDICATOR: ● LIGHT ○ FLASH

1: ZERO 2: STA 3: NET 4: SET/HOLD 5:Lb 6: BT 7:AC

OPERATION	DISPLAY	INDICATOR						
	WEIGHT	1	2	3	4	5	6	7
WEIGHT STABLE MODE	0,00	●	●					●
(1) Put weight on plate	10,00		●					●
(2) PRESS [↑] KEY	10,00		●					●
(3) Remove the plate weight	10,00	●	●		○			●
(4) PRESS [↑] KEY	0,00	●	●					●

[Weight unit conversion] Operation

INDICATOR: ● LIGHT ○ FLASH

1: ZERO 2: STA 3: NET 4: SET/HOLD 5:Lb 6: BT 7:AC

OPERATION	DISPLAY	INDICATOR						
	WEIGHT	1	2	3	4	5	6	7
WEIGHT STABLE MODE	0,00	●	●					●
(1) PRESS [←] KEY	UInt.tr	●	●		●			●
(2) PRESS [REZERO] KEY	0,00	●	●			●		●

Specifications for system function and weighting mode

Depress [REZERO] while pressing [←] [←] [←]

SPEC N.	BIT3	BIT 2	BIT 1	BIT 0
00	NOT USE		Auto power off time setting 00 : no auto power off 01 : 3 minute auto power off 10 : 6 minute auto power off 11 : 10 minute auto power off	
03	Open ALARM FUNCTION 0: NO 1: YES	Enable weight unit conversion operations (kg => LB) 0: NO 1: YES	Enable Weight hold operations 0: NO 1: YES	NOT USE

MESSAGE DISPLAY INFORMATION LIST

WEIGHT OVER LOADING ERROR	OF
WEIGHT IS MASK DISPLAY	-- LO
REZERO KEY IS DEPRESSED	8 8 8 8 8 8
SYSTEM A/D BLOCK ERROR	-- 0 - E r
SYSTEM ZERO IS OVER RANGER	z r . E r r
SPAN SWITCH IS ON	S O n
SPAN SWITCH IS OFF	S O F F
SPEC 12,13 SET IS ERROR (WEIGHT FULL IS OVER DISPLAY RANGE)	S - E r r
Internal AD block has error information	- A d E r r

Standard Weight Calibration

Depress [REZERO] and [←][T] [T] key ,entry to calibration mode, this time display windows display calibration information. (SPAN SW must be ON)

INDICATOR: ● LIGHT ○ FLASH

1: ZERO 2: STA 3: NET 4: SET/HOLD 5: Kg 6: BT 7:AC

OPERATION	DISPLAY	INDICATOR							REMARK
	WEIGHT	1	2	3	4	5	6	7	
Enter [←][T] [T] while depressing [REZERO].	888888	●	●					●	
	CAL	●	●		●			●	Display calibration information and span DATA
	15,000	●	●		●			●	
PRESS [←] and [↑]	5,000	●	●		●			●	Modification Sample Weight, Depress [ENTER] to enter zero calibration.
PRESS [ENTER]	5,000	●	●		●			●	
PRESS [ENTER]	CAL 0				●			●	Depress [ENTERR] to enter zero calibration.
	-----				●			●	Zero calibration
PRESS [ENTER]	CAL SP		●		●			●	Depress [ENTER] to enter span calibration.
	-----				●			●	Span calibration.
	5,000		●					●	Calibration is end then return to weigh mode

MANINTENANCE

The product does not require any special maintenance. The technical life of the scale depends on its use. Do not use water or liquid products to clean scale, juts use a soft cloth.



Disposal: The product must not be disposed of along with other domestic waste. The users must dispose of this equipment by bringing it to a specific recycling point for electric and electronic equipment.

For further information on recycling points contact the local authorities, the local recycling center or the shop where the product was purchased. If the equipment is not disposed of correctly, fines or penalties may be applied in accordance with the national legislation and regulations.

GIMA WARRANTY CONDITIONS

Congratulations for purchasing a GIMA product.

This product meets high qualitative standards both as regards the material and the production. The warranty is valid for 12 months from the date of supply of GIMA.

During the period of validity of the warranty, GIMA will repair and/or replace free of charge all the defected parts due to production reasons. Labor costs and personnel traveling expenses and packaging not included. All components subject to wear are not included in the warranty.










The repair or replacement performed during the warranty period shall not extend the warranty.

The warranty is void in the following cases: repairs performed by unauthorized personnel or with non-original spare parts, defects caused by negligence or incorrect use.

GIMA cannot be held responsible for malfunctioning on electronic devices or software due to outside agents such as: voltage changes, electro-magnetic fields, radio interferences, etc.

The warranty is void if the above regulations are not observed and if the serial code (if available) has been removed, cancelled or changed.

The defected products must be returned only to the dealer the product was purchased from. Products sent to GIMA will be rejected.

Simboli - Symbols - Symboles - Simbolos - Símbolos	
	<p>Codice prodotto Product code Code produit Código producto Código produto</p>
	<p>Conservare in luogo fresco ed asciutto Keep in a cool, dry place À conserver dans un endroit frais et sec Conservar en un lugar fresco y seco Armazenar em local fresco e seco</p>
	<p>Conservare al riparo dalla luce solare Keep away from sunlight À conserver à l'abri de la lumière du soleil Conservar al amparo de la luz solar Guardar ao abrigo da luz solar</p>
	<p>Leggere attentamente le istruzioni per l'uso Please read instructions carefully Lire attentivement la notice Leer atentamente las instrucciones de uso Ler atentamente as instruções de uso</p>
	<p>Fabbricante Manufacturer Fabricant Fabricante Fabricante</p>
	<p>Prodotto conforme alla Direttiva Europea 93/42/CE Product complies with European Directive no. 93/42/CE Ce produit est conforme à la directive européenne n 93/42/CE Producto conforme a la Directiva Europea n° 93/42/CE Produto em conformidade com a Diretiva Europeia n.º 93/42/CE</p>
	<p>Leggere e seguire attentamente le istruzioni per l'uso Read instructions carefully Lire et suivre attentivement la notice Leer y seguir atentamente las instrucciones de uso Ler e seguir atentamente as instruções de uso</p>
	<p>Non smaltire con i rifiuti domestici Products should not be disposed of with household waste Ne pas jeter avec les ordures ménagères No eliminar con los residuos domésticos Não eliminar com os resíduos domésticos</p>
	<p>Data di fabbricazione Date of manufacture Date de fabrication Fecha de fabricación Data de fabrico</p>